

**Art. 5.** Onze Minister van Tewerkstelling en Arbeid is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 27 april 1994.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Tewerkstelling en Arbeid,  
Mevr. M. SMET

**Art. 5.** Notre Ministre de l'Emploi et du Travail est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 27 avril 1994.

ALBERT

Par le Roi :

La Ministre de l'Emploi et du Travail,  
Mme M. SMET

N. 94 — 1192

**6 AVRIL 1994. — Ministerieel besluit houdende oprichting van een Commissie "Bedrijfsplannen" (1)**

De Minister van Tewerkstelling en Arbeid,

Gelet op het koninklijk besluit van 24 december 1993 ter uitvoering van de wet van 6 januari 1989 tot vrijwaring van 's lands concurrentievermogen inzonderheid op artikel 33;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat de Commissie "Bedrijfsplannen" zonder verwijl dient te worden opgericht, gezien de toetredingsakten die ze moet adviseren vanaf 1 maart 1994 kunnen worden goedgekeurd,

Besluit :

**Artikel 1.** In dit besluit wordt verstaan onder :

- 1° de Minister : de Minister van Tewerkstelling en Arbeid;
- 2° de Commissie : de Commissie Bedrijfsplannen met het oog op het geven van adviezen inzake bedrijfsplannen;
- 3° de organisaties : de in artikel 3 van de wet van 5 december 1968 betreffende de collectieve arbeidsovereenkomsten en de paritaire comités bedoelde representatieve werknemers- en werkgeversorganisaties;

4° het besluit : het koninklijk besluit van 24 december 1993 tot uitvoering van de wet van 6 januari 1989 tot vrijwaring van 's lands concurrentievermogen.

**Art. 2.** Een Commissie met het oog op het geven van adviezen met betrekking tot de bedrijfsplannen wordt opgericht bij de Dienst van de Collectieve Arbeidsbetrekkingen van het Ministerie van Tewerkstelling en Arbeid;

**Art. 3.** De Commissie heeft als opdracht aan de Minister advies uit te brengen over de akten van toetreding die worden gesloten in het kader van de reglementering met betrekking tot de bedrijfsplannen.

**Art. 4.** De Commissie is samengesteld uit :

1° een voorzitter, een ondervoorzitter, twee adviseurs en twee secretarissen die door de Minister worden aangewezen. Een adviseur wordt voorgedragen door de Minister van de Kleine- en Middelgrote ondernemingen;

(1) Verwijzing naar het *Belgisch Staatsblad* : Koninklijk besluit van 24 december 1993, *Belgisch Staatsblad* van 31 december 1993

F. 94 — 1192

[C — WIN — 12332]

**6 AVRIL 1994. — Arrêté ministériel instituant une Commission "Plans d'entreprise" (1)**

La Ministre de l'Emploi et du Travail,

Vu l'arrêté royal du 24 décembre 1993 portant exécution de la loi du 6 janvier 1989 en sauvegarde de la compétitivité du pays notamment l'article 33;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par la loi du 4 juillet 1989;

Vu l'urgence;

Considérant que la Commission "Plan d'Entreprise" doit sans délai être instituée, parce que les actes d'adhésion sur lesquels elle doit donner un avis, peuvent être approuvés à partir du 1er mars 1994,

Arrête :

**Article 1er.** Pour l'application du présent arrêté, il faut entendre par :

- 1° la Ministre : la Ministre de l'Emploi et du Travail;
- 2° la Commission : la Commission Plans d'entreprises en vue de donner des avis en matière des plans d'entreprise;
- 3° les organisations : les organisations représentatives des employeurs et les organisations représentatives des travailleurs visées à l'article 3 de la loi du 5 décembre 1968 sur les conventions collectives de travail et les commissions paritaires;

4° l'arrêté : l'arrêté royal du 24 décembre 1993 portant exécution de la loi du 6 janvier 1989 de sauvegarde de la compétitivité du pays.

**Art. 2.** Une Commission est instituée auprès du Service des Relations collectives de Travail du Ministère de l'Emploi et du Travail en vue de donner des avis en matière des plans d'entreprise.

**Art. 3.** La Commission a pour mission, d'émettre un avis, adressé au Ministre, sur les actes d'adhésion qui sont conclus dans le cadre de la réglementation en matière des plans d'entreprise.

**Art. 4.** La Commission est composée de :

1° un président, un vice-président, deux conseillers et deux secrétaires qui sont désignés par le Ministre. Un conseiller est proposé par le Ministre des Petites et Moyennes entreprises;

(1) Référence au *Moniteur belge* : Arrêté royal du 24 décembre 1993, *Moniteur belge* du 31 décembre 1993.

2° vijf effectieve en vijf plaatsvervangende leden, gekozen onder de kandidaten die door de representatieve werkgeversorganisaties op een dubbele lijst worden voorgedragen, waarvan telkens ten minste twee leden de kleine- en middelgrote ondernemingen vertegenwoordigen;

3° vijf effectieve en vijf plaatsvervangende leden, gekozen onder de kandidaten die door de representatieve werknemersorganisaties op een dubbele lijst worden voorgedragen.

De effectieve en plaatsvervangende leden worden benoemd door de Minister, op de voordracht van de belanghebbende organisaties.

Enkel de leden die de werkgevers en de werknemers vertegenwoordigen hebben stemrecht;

**Art. 5.** Het mandaat van de bij artikel 4, 2° en 3° bedoelde leden duurt vier jaar. Het kan worden hernieuwd. De leden blijven in functie tot dat hun opvolgers zijn aangesteld.

Het mandaat van lid eindigt :

1° wanneer de duur van het mandaat is verstreken;

2° in geval van ontslagneming;

3° wanneer de organisatie, die de betrokkene heeft voorgedragen, om zijn vervanging verzoekt;

4° wanneer de betrokkene geen deel meer uitmaakt van de organisatie die hem heeft voorgedragen;

5° in geval van overlijden.

Binnen de drie maanden wordt voorzien in de vervanging van elk lid wiens mandaat een einde heeft genomen vóór het normaal verstreken is. In dat geval voltooit het nieuwe lid het mandaat van het lid dat hij vervangt.

**Art. 6.** De leden van de Commissie mogen zich laten bijstaan door technische raadgevers, wier aantal door het huishoudelijke reglement worden vastgesteld.

De Minister kan op eigen initiatief of op verzoek van de Commissie een of meer personen als technische adviseurs aanwijzen.

**Art. 7.** De werkzaamheden van de Commissie worden door de Voorzitter geleid.

De ondervoorzitter vervangt de voorzitter als deze afwezig of verhinderd is.

De voorzitter, de ondervoorzitter, de secretarissen en adviseurs hebben geen beslissende stem.

**Art. 8.** Om geldig te beraadslagen moet tenminste de helft plus een van de leden van de Commissie aanwezig zijn.

Indien het aanwezigheidsquorum niet wordt bereikt, wordt de Commissie binnen de vijftien dagen opnieuw bijeengeroepen, voor het punt dat dienvolgens voor een tweede maal op de agenda wordt geplaatst, kan de Commissie geldig beraadslagen welke ook het aantal aanwezige leden is.

Bij een nieuwe bijeenroeping moet vermeld worden dat de bijeenroeping voor de tweede maal geschiedt en dient de tekst van het eerste lid van onderhavig artikel woordelijk herhaald te worden.

**Art. 9.** De Commissie brengt een advies uit binnen de twee maanden volgend op de datum van de neerlegging van de toetredingsakte.

**Art. 10.** De Commissie stelt haar huishoudelijk reglement op en legt het ter goedkeuring aan de Minister voor.

**Art. 11.** Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Brussel, 6 april 1994.

Mevr. M. SMET

2° cinq membres effectifs et cinq membres suppléants, choisis parmi les candidats proposés sur une liste par les organisations patronales représentatives, dont chaque fois au moins deux membres représentant les petites et moyennes entreprises;

3° cinq membres effectifs et cinq membres suppléants, choisis parmi les candidats proposés sur une liste double par les organisations syndicales représentatives.

Les membres effectifs et suppléants sont nommés par la Ministre, sur la proposition des organisations intéressées.

Seuls les membres représentant les employeurs et les travailleurs ont le droit de vote;

**Art. 5.** Le mandat des membres visés à l'article 4, 2° et 3° a une durée de quatre ans. Il peut être renouvelé. Les membres restent en fonction jusqu'à la désignation de leurs successeurs.

Le mandat de membre prend fin :

1° lorsque la durée du mandat est expirée;

2° en cas de démission;

3° lorsque l'organisation, qui a présenté l'intéressé, demande son remplacement;

4° lorsque l'intéressé cesse d'appartenir à l'organisation qui l'a présenté;

5° en cas de décès.

Il est pourvu, dans les trois mois, au remplacement de tout membre dont le mandat a pris fin avant son expiration normale. Dans ce cas, le nouveau membre achève le mandat du membre qu'il remplace.

**Art. 6.** Les membres de la Commission peuvent se faire assister par des conseillers techniques dont le nombre est fixé par le règlement d'ordre intérieur.

La Ministre peut, d'initiative ou à la demande de la Commission, désigner une ou plusieurs personnes en qualité de conseillers techniques.

**Art. 7.** Les travaux de la Commission sont menés par le président.

Le vice-président remplace le président lorsque ce dernier est absent ou empêché.

Le président, le vice-président, les secrétaires et conseillers n'ont pas voix délibérative.

**Art. 8.** Pour délibérer valablement, la moitié plus un des membres de la Commission doivent être présents.

Lorsque le quorum n'est pas atteint, la commission est convoquée à nouveau dans les quinze jours et peut délibérer valablement sur le point mis une seconde fois à l'ordre du jour, quel que soit le nombre de membres présents.

La nouvelle convocation mentionne le point qui est porté pour la deuxième fois à l'ordre du jour et reprend textuellement le premier alinéa de cet article.

**Art. 9.** La Commission émet un avis dans les deux mois qui suivent le dépôt de l'acte d'adhésion.

**Art. 10.** La Commission établit son règlement d'ordre intérieur et le soumet à l'approbation du Ministre.

**Art. 11.** Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 6 avril 1994.

Mme M. SMET